

V HRIBOVSKIH VASEH BENEŠKE SLOVENIJE

Centralizacija škoduje vzgoji malčkov in šolarjev osnovnih šol

Zaradi stalnega upadanja števila prebivalstva, se zapirajo krajevne osnovne šole in otroški vrtci, a malčke prevažajo vsak dan v centralizirane ustanove, kjer se otroci ne znajdejo

Emigracija ne samo spraznjuje hiše, zapisa s plevelom opuščene njive, ampak tudi redči klopi po cerkvah in v šolskih učilnicah. Čela vrsta vasi, kjer najbolj divja razseljevalna povenjena emigracija, ima čedalje manj otrok za otroške vrtce in pa za osnovne šole. Zapirajo se zato zaradi pomanjkanja otrok otroški vrtci in šole.

Ponekod je še nekaj otrok, toda ne dovolj. Zato so razredi slabokrvni z malo otrok. Vseh otrok na celi šoli z vsemi razredi je komaj za slabo šolo. Zato so začele nekatere občinske uprave v hribovskih vaseh vpeljati nov sistem centraliziranja šolskega pouka. Gradijo v glavnih občinskih krajih velike moderne šole, a zapirajo hribovske šole v oddaljenih vaseh in vozijo otroke v enotno centralizirano šolo. Po sodobnih pedagoških kriterijih naj bi bil pouk v takih velikih šolah z otroki iz celotnega okolišja pri večjem številu učiteljskega osebja in drugih učnih sredstev boljši kot na enorazrednicah.

S takim pojavom centraliziranja pouka imamo opraviti v Beneški Sloveniji v tistih občinah, kjer ležijo v ravni mestna občinska središča, a imajo v zaledju hribovskih vasi, ki v njih živi prebivalstvo s slovenskim materinim narječjem. Tak primer je značilen pri Nemah. Frakcija Torlan je padla pri štetu 1. 1961 na 387 prebivalcev, Krnice na 207. Kanalič na 84, Černeja na 463. V vseh teh frakcijah je samo v desetletju od 1951 do 1961 število prebivalstva padlo za dobro tretjino, v zadnjih desetletjih pa več kot za polovico. Sicer pa so tudi same Neme padle od nekdanjih 6.000 prebivalcev na 3.599 pri štetu 1. 1961. Svoje izpraznjene učilnice so Neme zamenjale s čisto novimi učilnicami v novi šolski palači, ki jih polnijo v centraliziranem občinskem pouku s preostanili učenci Nem in še učencev iz gorskih frakcij. Zato so zaprli šole v Černeji, Torlanu. Še prej pa so zaprli šole zaradi premelega števila otrok v najbolj zapuščenih in najbolj razseljenih krajih v hribovih: v Kanaliču in v Krnicah. Podobna usoda čaka gorsko frakcijo Vižont z njenimi vasi Tamar, Vigan, Vižont in Vas. Niso na centralizirani samo osnovnošolskega pouka, ampak tudi vzgajanje malih otročkov od 3 do 6 let v otroških vrtcih. Ustanovili so v Nemah osrednji otroški vrtec, kamor vozijo, kolikor se pač da s tako malimi otroki, otroke iz so-sednjih vasi.

Uspehi naj bi bili zelo veliki pri vzgajanju v otroškem centraliziranem vrtcu in v osrednji centralizirani osnovni šoli. Posebno se hvalijo reformatormi s tem, da živijo mali otroci in osnovnošolski učenci velik del dneva skupaj ter da se jim obzorje širi ker živijo v širšem ozračju in okoli, kot pa med ozkimi domačimi stenami male vaskne učilnice.

Te trditve držijo pa samo deloma za otroke in učence istega materinega narčja. V takih primerih velike moderne učilnice z raznimi predmetnimi učitelji s pomočjo sodobnih učil res dosega večje uspehe, ki pa tudi le deloma odtehtajo večje napore, ki so jim podvrženi posebno mali otroci, ker se morajo zjutraj, tudi v zimskem času, voziti v osrednji vrtci, v osrednjo osnovno šolo, in popoldne po pouku spet nazaj v svoje oddaljene vasi.

Ze sami tisti otroški vrtci z otroki, ki vsi govorijo eno materino narčje, na primer slovensko, so prava muka za vrtnarico, še

bolj pa za otroke, ko morajo kar nenadoma poslušati tujo nematerino govorico. Še huje je antipedsagoško stanje v centraliziranem otroškem vrtcu, kjer so otroci iz mestnega središča, kjer je materin jezik italijanska ali fur-lanščina, gorski otroci pa nerodni in preplašeni govorijo svoje slovensko materino narčje in so zato izpostavljeni diskriminacijskemu ravnanju, saj izpadejo kot neinteligentni, kot taki, ki zaostajajo, ker jih pač obdelujejo pri igri in petju z nerazumljivimi ali le delno razumljivimi nematerinim jezikom. Neme niso izoliran pojav, ampak gre v emigrantski pokrajini za splošen pojav, ki prinaša obilno gorja mlademu slovenskemu narščaju v javnih vzgojnih ustanovah.

A. R.

Na dnevnem redu odlaganje radioaktivnih smeti

CHERBOURG, 15. — Vprašanje odlaganja radioaktivnih odpadkov



Maria Callas in grški brodar Onassis na plesu. Grški finančni mogotec je včeraj zanimal vest, da se je poročil s slavno operno pevko

VOLILNA BITKA V ZDA

Shirley Temple pogorela na volitvah

Neuspeh slovite filmske igralkice je treba pripisati nepopularnosti vojne v Vietnamu

SAN MATEO (Kalifornija), 15. — Znanu bivša filmska igralka Shirley Temple, ki je pred kratkim kandidirala za mesto poslanke v ameriškem parlamentu, je izgubila bitko. Na volitvah jo je namreč prekosil 44-letni Paul McCloskey, ki pripada republikanski stranki (prav tako kot Templejeva).

Tudi Templejeva je nastopila v okviru volilne kampanje kot pobornica neoposredno trdnje politične li-

francoskih atomskih središč do sedaj še niso rešili. Pred leti so menili, da bi odlagali te odpadke v Sredozemskem morju blizu obal Korziške. Zgodilo pa se je, da so temu načrtu nasprotovali poslan-ci tega otoka in tako je načrt propadel.

V zadnjem času je družba 'Infratom', podružnica velike tovarne 'Potasse D'Alsace' predlagala, da bi se zgradilo podjetje za predelavo odpadkov nekaterih atomskih središč v Cotentinu in Baubigny ter da bi se s tem omogočilo 'pokopavanje' teh odpadkov na nekem odseku blizu Rta La Hague. Toda tudi v tem primeru so krajevni predstavniki ostro protestirali proti tej nameri. Krajevne oblasti so sporočile, da se strinjajo z namenom, da bi se v bližini Rta La Hague 'pokopavalo' atomske odpadke podjetji, ki delajo v njihovem okolišju, toda izključujejo, da bi se na tistem področju odlagali odpadki iz drugih atomskih central.

NA POBUDO ŽIDOVSKEGA CENTRA NA DUNAJU

Aretiran v Ciudad de Panama nacistični zločinec Mueller

Zahodnonemške oblasti so zahtevale izročitev bivšega poveljnika gestapa v Berlinu - Neki belgijski državljani je posredoval odločilne podatke o istovetnosti nacističnega zločincea

ZAHOJNI BERLIN, 15. — Glasnik ministrstva za pravo v zahodnonemški oblasti izročijo Muellerja. Proslulega generala SS Muellerja so videli zadnjič v Hitlerjevem bunkerju nekaj dni pred koncem zadnje svetovne vojne. V zahodnem Berlinu je tudi na pokopališču grob z Muellerjevim imenom, toda na splošno je prevladovalo mnenje, da bivši SS general in poveljnik gestapovskih enot v Berlinu ni še umrl. Muellerja so razglasili za vojnega zločince in več deset let je zahtevalo, da ga jim izročijo.

Vest o Muellerjevi aretaciji je prišla nekaj dni potem, ko so nekateri funkcionarji osrednjega urada za preiskovanje nacističnih zločinov v Ludwigsburgu zvedeli od judovskega središča za razkrijanje nacističnih zločinov, ki mu predseduje Simon Wiesenthal, da se Mueller skriva nekeje v Srednji Ameriki.

Pred nekaj dnevi je javni tožilec zahodnega Berlina zabilal nekega belgijskega državljana (čigar identiteta še ni znana). Ta je izjavil, da v Ciudad de Panama živi neki človek, čigar osebne značilnosti popolnoma odgovarjajo opisu bivšega nacističnega krivnika. Belgijci državljani je razpotalgal z nekaterimi slikami esesovskega generala. Identiteta muškega, ki so ga zasadiili v Ciudad de Panama, s Hitlerjevskim generalom so ugotovili tudi na podlagi pričevanja drugih oseb ter izsledkov strokovnjakov, ki se ukvarjajo z grafologijo. Vse te preiskave so se vršile v Berlinu in v Muenchnu v prisotnosti javnega tožila.

Muellerjeva žena Sophie živi namreč v Muenchnu. V prvih dneh tega meseca so policijske oblasti aretirale dva Joda, ki sta se prikladila v njeno stanovanje ter opravila temeljito preiskavo. Gre za dva izraelska državljana, ki sta uradnika pri ministrstvu za delo izraelske republike. Aretirana Joda sta izjavila, da sta se hotela prepričati, če je Mueller še živ.

Zdi se, da so judovski organi nekatere zasebne policije dosegli pomembne uspehe s tem da so zagotovili pravici še enega izmed toliko vojnih zločincev.



Angleški poslanec Anthony Grant spremlja Italijanko Tamaro Barone in Turkino Nese Yazicigil (tek-movalnik na natečaju za izbiro 'lepotice sveta') pri ogledu palače angleškega parlamenta

«SURVEYOR 6» NA MESECU

Do eksplozije je prišlo v tovarni za lovne naboje v kraju Blatnice Strojnice.

PONOSREČEN POSKUS letala tipa «X-15»

LETALSKO OPORIŠČE EDWARDS (Kalifornija), 15. — Ena izmed treh poskusnih letal vrste «X-15» ameriške ustanove «NASA» se je danes zrušila na tla. Pilot je podlegel hudim poškodbam, ki jih je dobil pri padcu.

Sporočajo, da je letalo padlo na tla na nekem pušcatnem področju Kalifornije. Letalo je upravljali major Michael Adams, star 37 let. NASA je sporočila, da se pilotu ni posrečilo, da bi se rešil iz padajočega letala, ali pa da bi uravnil letalo ter varno pristal. Glasnik ustanove je še pripomnil, da je letalo doseglo višino 79.000 metrov. Na hude težave je naletelo pri spu-
stu na zemljo.

Od leta 1963 ima letalo «X-15» prvenstvo pri poletih v višino (107.960 metrov) ter v brzini letal s krili (7.295 km na uro).

Dr. Vieri zahteva pojasnitve za izključenje

RIM, 15. — Po sklepu, ki ga je sprejela rimska zdravniška zbornica, da se zbriše iz seznama zdravnikov dr. Alda Vieri, je prizadeti poslal danes popoldne pismo uredništvu novinarske agencije ANSA v katerem pojasnjuje svoje stališče. V svojem pismu dr. Vieri pravi, da je čakal znan dva dni, da bi zvedel za razloge, ki so napotili odgovorne kroge, da se ga izloči iz organizacije. Ker pa je bil medtem že objavljen sklep, da se ga izloči iz zdravniške zbornice, prizadeva zahteva, da bi predsednik rimske zdravniške zbornice čim prej seznanil javnost in prizadeval za resničnimi razlogi, ki so pripeljali do izključenja iz omenjene zbornice.

7 mrtvih pri eksploziji v tovarni blizu Praže

DUNAJ, 15. — Zaradi neznanih vzrokov je prišlo do eksplozije v neki tovarni v bližini glavnega mesta Češkoslovaške. Zdi se, da je eksplozija zahtevala 7 smrtnih žrtev, a ranjenih je bilo 22 oseb.

Zakonska nezgoda francoskega industrialca

PARIZ, 15. — Hudo presenečenje je doživel neki pariški industrialc, ko je na svojem domu po trudu polnem dnevi, prelistaval neko revijo «za moške». V reviji so si sledile stran za stranjo številne slike polnolnih ali skoraj nagih žensk. Lahko si predstavljamo presenečenje ali celo preplah moškega, ki je opazil v vrsti slik tudi lastno ženo v Evinem kostimu. Moški je seveda skoraj zblazen. Žena mu je polajmila, da je bila pred leti v nekom kopalšču za nudiste ter da ni pooblastila nikogar, da bi jo slikal. Mož je sprožil pravni postopek proti reviji, ki je objavila slike.

Zgoreli v stanovanju štirje otroci v Glasgöwu

GLASGOW, 15. — Pet oseb, in sicer štirje otroci in en gasilec, je zgorelo v nekem stanovanju v delavski četrti Glasgowa.

Otroci so živeli v neki hišici v največjem delu mesta. Gre za petletno Catherine Coyte, triletnega Johna, dveletnega Jamesa in šestmesečno Margaret.



V. I. ČUJKOV

Konec tretjega rajha

V časopisih smo že večkrat brali spomine raznih sovjetskih vojskovodij na zadnjo vojno in skoraj vedno smo ugotovili, da niso posebno zanimivo napisani. Da ne povedo veliko kot bi lahko, da so vse preveč omejeni na opis raznih bitk in spopadov in da so napisani suho ter neduhovito. Zato predstavlja knjiga sovjetskega maršala Vasilija Ivanoviča Čujkova KONEC TRETJEGA RAJA, ki smo jo v proslavo 50. obletnice oktobrske revolucije dobili v slovensčini (izdala Državna založba Slovenije, prevedel Jože Zupancič, opremila Nadja Fur-lan) bolj zanimivo branje kot bralcem pričakujemo. Res je sicer, da je tudi pisanje tega knjige predsema-jeno predsema na vojaške operacije in da mu gre predsema na opise velikih ofenziv, spopadov ter bitk, za čimbolj vester prikaz posameznih faz velikih operacij, skratka predsema na opise, ki zanimajo vojake, manj pa širši krog bralcev. Toda poleg tega, vse bolj tako rekoč strokovnega dela, je v tej knjigi spominov toliko vsakomur zanimivega pripovedovanja, da bo knjiga brana. Z zanimanjem bodo segali po njej vsi tisti, ki so nekoč po vojnih poročilih spremljali napredovanje sovjetskih armad izpred Stalingrada proti Berlinu, še bolj pa mladi, ki samo iz pripovedovanj poznajo dogodke druge svetovne vojne. Kajti Čujkov je bil komandant slavne 8. sovjetske armade, ki je nosila breme vojaških operacij v bitki za Berlin, kakor je dve leti prej vodila zmagovalne operacije prav pred Stalingradom.

To dejstvo pa daje snov za knjigo, ki bi bila lahko izredna. Seveda vojaki niso pisatelji in od njih pač ne moremo pričakovati velikih del. Tudi tudi Čujkovo pripovedovanje je toliko dragoce-

no, da je bilo vredno slovenskega prevoda. Prvič zaradi vojaških dogodkov, ki jih spremljamo s precejšnjo natančnostjo. Drugič pa zaradi opisov vsega tistega, kar se dogaja za prvimi bojnimi črtami, tistega pred ofenzivami in tistega med samo bitko. O tem pa Čujkov vendarle pove dovolj, oziroma toliko, da daje njegova pripoved pogled v ozadje velikih spopadov in da je njegova pripovedovanje več kot samo opisovanje vojaških operacij. Zlasti opazimo to v zadnjem delu knjige, ko pisec pripoveduje o odločilnih spopadih v sami Nemčiji in napadih na Berlin ter o zadnjih dneh vojne, ko je napetost v stalinističnih vodstvih bila najhujša. Prav ta zadnja poglavja so zato najbolj del knjige. Ze zaradi teh opisov zadnjih dni vojne pred samim Berlinom je vredno knjigo vzeti v roke ti skozi prizmo svetovskega komandanta obnavljati odločilne dogodke na fronti pred in v samem Berlinu. Ne preveč obširna knjiga, katere snov je razdeljena na devetnajst poglavij, je tako sicer sorazmerna skromna, a vendar zanimiva knjiga na počastitev obletnice oktobrske revolucije.

SI. Ru.

Pasja steklina

v limburški pokrajini

MAASTRICHT (Holandska), 15. — Holandske zdravstvene oblasti so proglasile celotno limburško pokrajino za okuženo s pasjo steklin. Ta nevarna bolezen se je razširila iz Zahodne Nemčije ter zajela tudi del Holandske. Sprito ukrepov zdravstvenih oblasti, bodo morali lastniki psov cepiti svoje živali proti steklini. Gre za okoli 25.000 psov.



Včeraj so prodajalci bencina navpovedali splošno zaporo črpalk za nedolocen čas. Sklep o tem so sprejeli na izredni skupščini preteklo noč, ki jo je sklicala Zveza trgovcev, da bi protestirali proti vladi, ki se ne prizadeva za prenehanje razširjanja tolikega kontingenta uenci-na po nižji ceni, kot je pred krat-kom storila za vro gorilsko pokra-jino.

Skupščine se je udeležil tudi vsedržavni predsednik te stroke dr. Roberto D'Andrea iz Rima. Prisoten je bil tudi predsednik Zveze trgovcev konturni Venezian. Do kri-ze te stroke je prišlo, ker kupu-jejo številni Tržačani bencin on-stran meje. Na skupščini so nam-

reč ugotovili, da potroši povprečno vsak avtomobilist v Italiji po 1000 litrov bencina na leto, medtem ko znaša povprečna potrošnja v Trstu samo po 500 litrov. Namen zapore je, da se pritegne pažnja vlade za-ključitve te stroke v Trstu. Predsed-nik D'Andrea pa je obljubil, da bo po svojem povratku v Rim te-koj stopil v stik s pristojnimi or-gani in zahteval, da je treba prizna-ti Trstu enake ugodnosti kot v o-
stali Italiji.

Zapora je bila včeraj popolna in se še nadaljuje. Sinodi je prefekt Cappellini sprejel voditelje stroke, ki jih je spremljal predsednik D'Andrea. Obrazložili so mu položaj in vzroke zapore.

IZ TRŽAŠKE KRONIKE

PREDČERAŠNJI V ČISTILNICI «AQUILA»

Radioaktivno izžarevanje okužilo nekaj delavcev

Do nesreče je prišlo pri periodičnem pregledu posebne naprave - Pristojne oblasti so sprejele vse potrebne varnostne ukrepe - Nobene nevarnosti za ostale delavce in prebivalstvo

Nekaj minut čez polnoce so včeraj na radioizotopski oddelek tržaške bolnišnice sprejeli na zdraviljenje 24-letnega instrumentalista Claudia Ceschina s Salite Conconello 17 zaradi radioaktivne okužbe po rokah in verjetno tudi po podlakih. Ceschin je v bolnišnico prišel sam in povedal, da se je radioaktivno okužil predčerašnjim popoldne v delavnici «Aquila» in meri čistilnice «Aquila», kjer je zaposlen, ko se je dotaknil radioaktivnega prahu radijeve soli, pri prekladanju posod z omenjeno radioaktivno snovjo.

Ceschin se je okužb zavedel šele včeraj in je odšel v bolnišnico, kjer je zaprosil za zdravniško pomoč. V teku je že proces razkuževanja in če ne bodo nastopile kakšne komplikacije se bo moral Ceschin zdraviti od 5 do 15 dni.

Pri pristojnih oblasteh in pokrajinskem zdravniku smo se pozanimali, kaj je na stvari, če omenjena radioaktivna snov predstavlja nevarnost za delavce v čistilnici in za prebivalstvo sploh. Zvedeli smo, da opisani primer okužbe ni osrnljen. Poleg Ceschina so se predčerašnjim popoldne v

isti delavnici okužili še štirje delavci.

Čistilnica mineralnih olj «Aquila» razpolaga s posebno napravo za teletestiranje čistilne gorve v reser-voarjih bencina. Za svoje delovanje potrebuje omenjena naprava radioaktivni izvor malenkostne jakosti, ki pa zahteva periodične preglede. Odgovorni organi, ki skrbijo za varnost prebivalstva pred nevarnostjo radioaktivnih izžarevanj, so ugotovili, da se je pri predčerašnjim periodičnim pregledu raztrosila radioaktivna snov in okužila delovne mize delavnice in nekaj delavcev. Predstavniki prefekturove, kvesture, tožilstva, tržaške splošne bolnišnice, inštituta za fiziko tržaške univerze, gasilci in pokrajinski zdravnik so že opravili vse potrebne preglede in podvzeli ukrepe, da se radioaktivnost omeji v okviru delavnice in določene ožje področja čistilnice, izven katerega ni nobene nevarnosti ne za delavce, ne za prebivalstvo. Da se prepreči vsaka nevarnost, so pred delavci na straži agenti javne varnosti in karabinjerji.

Vsekakor smo dobili zagotovila, da predčerašnja raztrositev radioaktivne snovi ne tvori nobene ne-

varnosti za nikogar. Kar se tiče delavcev, so vsi pod stalnim zdravniškim nadzorom in jih počasi razkužujejo radioaktivnosti. Jakost izžarevanj bodo še izmerili, ker tega doslej ni bilo še mogoče storiti. Pristojni organi so v tej zvezi uvedli strogo preiskavo.

Nevaren padec po stopnicah

Zrtev nerodnega padca je postala včeraj zjutraj 72-letna gospodinja Carmela Millovaz por. Zogovih iz Ul. Cavana 2. Ko je v družbi 37-letnega nekadašnjega Millovaza iz Drev. Terza Armata 1 stopala navzdol po stopnicah v Ul. Clamianci, je preskočila stopnico, izgubila ravnotežje in padla po stopnicah. Pri tem se je ranila po levi strani čela, se po-bila po tilniku in si verjetno pre-bila lobanjo.

Ponesrečeni teti je nekaj pri-kočil na pomoč in jo pospremlil v bolnišnico, kjer je povedal, kako se je pripetila nesreča. Millovazovo so nujno sprejeli na nev-rokirski oddelek, in zdravniki so si pridržali prognozo.

SUPERMARKET
LJUBLJANA - PASAŽ NA AVDOVŠČINI

NOVA IZBIRA USNjene KONFEKCIJE IZ

KOZJEGA
in SVINJSKEGA
VELURJA

Novi kroji
plaščev
suknjičev
kostimov

Krznena podloga
za zimske dni

10% POPUST
pri plačilu
s konvertibilno valuto

Za ženske plašče
ovratniki in bobice
iz plemenitega krzna

ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT

Stanislavu Krasni
ob svežem grobu



Dragi Stano!
Ne moremo se sprijazniti s kruto resnico, da Te ni več med nami. Se v nedeljo si ves razigran in poln življenjske sile s tovariši na igrišču branil barve našega društva. V tibi smo gledali lik pravega športnika. Tako na igrišču kot v vsakdanjem življenju si se vedel vzorno. Bil si skromen in občutljiv, nekoliko vase zaprt, a prav v igri si odkrival svoj trden značaj in odločno voljo, ki ti je omogočala premagovati vsakdanje življenjske težave.

Cepprav si bil še zelo mlad, nam je začel Tvojih lastnosti dal upanje, da se boš razvil v vrednega člana naše narodne skupnosti. Kruta usoda ni dovolila, da bi se naše želje in predvidevanja uresničila. Zapuščas nas potirje v žalosti. Zelo težko bomo nadoknadili Tvoj izgubo. Da dostojne počastimo Tvoj spomin, ti objavljam, da se bomo še bolj potrudili v nadaljevanju našega dela, ki je za razvoj mladine in obstoj našega rodu neodhodno potrebno. S temi mislimi in občutki se posiljamo od Tebe, dragi Stano. Tvoji, nad vse prizadejati materi in družini, izrekamo ob tako briski preizkušnji iskreno sožalje. Naj ti bo rahla domača gruda.

MEDNARODNI NOGOMET

ZA POKAL SEJEMSKIH MEST

Brez gola tekma Bologna - Dinamo

Zmaga Atalante nad dunajsko Austro

BOLOGNA: Vassaroni, Furlani, Ardizzone, Guarnieri, Roversi, Turra, Perani, Bulgarelli (Pace), Clerici, Haller, Pascutti.
DINAMO: Dautbegović, Cvek, Gračanin, Belin, Ramljak, Blašković, Cerček, Pirić, Novak, Gučmirt, Rora.
SODNIK: Burtenshaw (Anglija).

BOLOGNA, 15. — Prva tekma II. kola turnirja za pokal sejenskih mest med Bologno in zagrebškim Dinamom se je končala neodločeno brez gola. V prvem polčasu so prevladovali Bolonjčani, v drugem pa so gostje, pa čeprav se niso naprezali, večkrat skušali ogrožati Vassaronija. V tretjem minutu so se zadovoljili z neodločenim izidom.

BUDIMPEŠTA, 15. — Povratno srečanje Ferencváros - Real Zaragoza so morali zaradi megle v 27. p.p. pri stanju 0:0 prekiniti. Tekmo bodo odigrali jutri.

Izidi tekem ostalih turnirjev
Pokal pokalnih prvakov
Na Dunaju: Rapid - Eintracht (Brunswick) 1:0 (0:0)

SZ BOR
Seja Bora bo jutri ob 20.30 na sedežu združenja. Prosimu odbornike, da se gotovo udeležijo seje.

ILJA ERENBURG

SREČANJA S SODOBNIKI

(Odlomki iz knjige «Ljudje, leta, življenje»)

Julian Tuwim

Minila so leta. Hitler se je zastrupil Voditelji poljskih protisemitov so emigrirali v Anglijo in Ameriko. Toda v Tuwimovem srcu rane ni zarastla. Spominjam se zadnjega srečanja z njim. Bilo je v tegobnem, 1952. letu... Marsikaj sva se spominjala in o marsičem sva se pogovarjala. Julek (naj mi bo dovoljeno, da ga tukaj prav tako nazivam) je nenadoma vstal, pristopil k meni, me objel in v želji, da bi prikrl razburjenje, mi je takoj rekel: «Zdaj pa pojdiva v 'Pepelišče' — tam kuhajo dobro italijansko kavo...»

Omenil sam Heineja: Tuwim je imel z njim nekaj skupnega, toda mimo tistega kar zanima poznavalce človeških vrst — ime! je ironijo, ki jo poraja pretirana občutljivost. Tuwim se je včasih morda zdel tudi okoli. Njegovi številni verzi so žali ljudem, ki so spoštovali hierarhijo. Tuwim je takšnim delil strupene vzdevke. «Veš, jež ima verjetno zelo nežno srce», mi je nekoč rekel Tuwim. Kadar je bil ginjen, se je navadno poskušal šaliti. 1950. leta, na kongresu miru, je k Tuwimu pristopilo mlado dekle in začelo z navdušenjem pripovedovati, kako rada ima njegovo knjigo «Sedma jesen». Tuwim se je zmedel se neprizadevno obrnil k meni in rekel: «Ali se spominjaš tistega špijona, ki je bil moj obdovoda-

PROMOCIJSKO PRVENSTVO

KOŠARKA

V nedeljo začetek Tudi Bor pod košem

Goriški Libertas prvi tekmeč plavil

V nedeljo se bo začelo promocijsko košarkarsko prvenstvo, na katerem bo že drugo leto zaporedoma nastopila tudi Borova ekipa, ki je lani zasedla tretje mesto. Ze lani so se plačevali za napredovanje v višjo ligo, toda prvič zaradi neizkušenosti, nato pa zaradi pomanjkanja igralcev, niso mogli uspeti.

Letos pa se bo ekipa ponovno potegovala za napredovanje v D ligo. Načrtujejo seveda zelo težka, konkurenca je namreč huda, poleg tega so plavi izgubili svojega najboljšega pivota Silvana Ambrožiča, ki je prestopil v vrste Hausbrandta. Kot protitež pa je obelbel plavi dres Aleksander Sirk, ki ima vse značilnosti, da lahko nadoknadi hudo vrzel, ki jo je pustil Ambrožič.

Borovo moštvo pa je v bistvu ostalo enako. Plavi so letos dobili novega trenerja prof. Marjica, ki bo nedvomno izredno važnosti za plave, kajti lani so si borovci za-

Spored promocijskega košarkarskega prvenstva

1. kolo (19.11.1967)
Idrolux GO — Edera Pordenone ob 15. uri
Conf. Mario Tržič — Arte GO ob 16.30
Libertas GO — BOR ob 10.15
Lib. Pordenone — Porzlo UD ob 11.15
POM Tržič — Servolana ob 11.15
Počitek za Marchi Pordenone
2. kolo (26.11.67)
Porzlo UD — Marchi Pordenone ob 14. uri
Lib. GO — Lib. Pordenone ob 10.15
Servolana — BOR ob 11.15
Arte GO — POM Tržič ob 11.15
Edera Pordenone — Conf. Mario Tržič ob 10.30
Počitek za Idrolux
3. kolo (3.12.67)
Conf. Mario Tržič — Idrolux GO ob 16.30
POM Tržič — Edera Pordenone ob 11.15

BOR — Arte GO ob 18.30
Lib. Pordenone — Servolana ob 11.15
Marchi Pordenone — Libertas GO ob 17.30
Počitek za Porzlo Videm
4. kolo (8.12.67)
Libertas GO — Porzlo UD ob 10.15
Servolana — Marchi Pordenone ob 11.15
Arte GO — Lib. Pordenone ob 11.15
Edera Pordenone — BOR ob 10.30
Idrolux GO — POM Tržič ob 11.15
Počitek za Conf. Mario Tržič
5. kolo (10.12.67)
POM Tržič — Conf. Mario Tržič ob 11.15
BOR — Idrolux GO ob 18.30
Lib. Pordenone — Edera Pordenone ob 11.15
Marchi Pordenone — Arte GO ob 17.30
Porzlo UD — Servolana ob 11.15
Počitek za Libertas GO
6. kolo (17.12.67)
Arte GO — Porzlo UD ob 11.15
Idrolux GO — Libertas Pordenone ob 10.30
Conf. Mario Tržič — BOR ob 16.30
Servolana — Libertas GO ob 11.15
Počitek za POM Tržič
7. kolo (24.12.67)
BOR — POM Tržič ob 18.30
Libertas Pordenone — Conf. Mario Tržič ob 11.15
Marchi Pordenone — Idrolux GO ob 17.30
Porzlo UD — Edera Pordenone ob 11.15
Libertas GO — Arte GO ob 10.15
Počitek za Servolana
8. kolo (31.12.67)
Arte GO — Servolana ob 11.15
Edera Pordenone — Libertas GO ob 10.30
Idrolux GO — Porzlo UD ob 11.15
Conf. Mario Tržič — Marchi Tržič ob 16.30
POM Tržič — Libertas Pordenone ob 11.15
Počitek za BOR
9. kolo (7.1.68)
Porzlo UD — Conf. Mario Tržič ob 11.15
Marchi Pordenone — POM Tržič ob 17.30
Libertas GO — Idrolux GO ob 10.15
Servolana — Edera Pordenone ob 11.15
BOR — Libertas Pordenone ob 18.30
Počitek za Arte GO
10. kolo (14.1.68)
Edera Pordenone — Arte GO ob 10.30
Idrolux GO — Servolana ob 11.15
Conf. Mario Tržič — Libertas GO ob 17.30
POM Tržič — Porzlo UD ob 11.15
BOR — Marchi Pordenone ob 18.30
Počitek za Libertas Pordenone
11. kolo (21.1.68)
Porzlo UD — BOR ob 11.15
Libertas GO — POM Tržič ob 10.15
Servolana — Conf. Mario Tržič ob 11.15
Arte GO — Idrolux GO ob 11.15
Marchi Pordenone — Libertas Pordenone ob 17.30

NAMIZNI TENIS

Odmevi s turnirja za Borovo nagrado

Zaslužno četrto mesto E. Boleta v II. kategoriji

Zmagovalec v skupini drugokategorikov Turinčan Baiocchi spada med najboljše igralce v Italiji

Tudi 3. namiznoteniški turnir za Borovo nagrado je za nami. Z veseljem lahko ugotovljamo, da je turnir potekal povsem v redu, za kar gre iskreno priznanje vsem organizatorjem, ki jih je bilo 28. Zahvala gre tudi vsem jugoslovanskim in poljskim igralcem, ki so se polnoštevilno udeležili našega mednarodnega turnirja in tako prispevali, da je bila letošnja 3. Borova nagrada na zelo visoki tehnični ravni. Iskreno se zahvaljujemo še vsem podjetjem in ustanovam, ki so prispevale darila (pokali, praktična darila, kolajne) in denarne prispevke.

3. Borova nagrada se je začela v soboto ob 15. uri s tekmovalnim mladincev. Ze v prvem kolu je prišlo do presenečenja, ko je predstavnik tržaškega društva OGS Reni neprizadevno premagal v treh setih ljubljanskega mladincev. Seti, ki je spadal med glavne favorite, mlademu ljubljancu ni uspelo premagati trene, kar je nasprotnik izkoristil.

Od ostalih tekmovalcev je zelo dobro igral predstavnik ljubljanske Olimpije Simona, izredno talentirani igralec, ki se bo prav gotovo razvil v zelo dobrega pingpongasa. Naslov mladincev je zaslužno osvojil letošnji mladinski prvak Slovenije Zekš (NTK Murska Sobota), ki je v finalu premagal še omenjenega Simona. Tekma je povsem zadovoljila, saj sta oba tekme pokazala zelo zrelo igro, s hitrimi protinpadali in močnimi zaključnimi udarci s forhandom. Lahko trdimo, da je ta tekma spadala med boljše srečanja turnirja.

Tekmovanje drugokategorikov je bilo rezervirano izključno italijanskim igralcem vvelanjenim v GITE. V tej kategoriji sta nastopila tudi dva borovca in sicer Edi Košuta in Edi Bole. Edi Košuta se je uvrstil na dobro 7. mesto, čeprav je nato prehitro kloniil Scarpelliniju (Nosari Bergamo). Zelo dobro pa je igral Edi Bole. Njegov 4. mesto je povsem zaslužno in z nekoliko sreče bi se lahko uvrstil celo v finale. Ze v prvem kolu je Bole odpravil močnega drugokategorika Consomija (Alpe Bergamo), katerega še ni prej nikdar premagal. V naslednjem kolu je imel za nasprotnika zelo močnega Bonfanti (Alpe Bergamo). Posebno v tem srečanju je borovec pokazal izredno igro in dobre top-spine. V polfinalu je Bole izgubil v treh setih z Dal Collejem (Olimpia Vicenza) v lepi in izenačeni tekmi.

V finalu sta se tako pomerila omenjeni Dal Colle in favorit šilvilka 1 Claudio Baiocchi iz Turina. Moramo reči, da spada Baiocchi med najboljše igralce v Italiji.

ATLETIKA ZA MEMORIAL M. FILEJ V GORICI
Lep uspeh predstavnikov Sokola (Nabrežina) in Brega

V nedeljo so bile v Gorici atletske tekme za Memorial M. Filej. Naše tekme so bile naslednje:

4. Marinić (GO) 9'8"
5. Čučut (GO) 9'8"
6. Lukač (za traja) 9'2"

ZIMOVANJE SPDT

bo v Kranjski gori ob 26. decembra 1967 do 2. januarja leta 1968. Zaradi omejenega števila mest je nujna takojšnja prijava. Vpisovanje in poljanila v Ul. Geppa 9.

Na razpolago so tudi sobe za starše z otroki.
Predsmučarska telovadba SPDT
bo jutri, 17. t. m., ob 20.30 na stadionu «Prvi maj».



Predstavniku tržaškega kluba

ODBOJKA

PO I. KOLU B LIGE

Moška šesterka Bora povsem zadovoljila

V soboto se je začela dolga serija odbojcarskih prvenstev, ki bo trajala skoraj do konca maja. Prva so stopila na igrišča moštva moške B lige v prvenstvu, ki je, zaradi raznih podskupin in kvalifikacijskih tekmovalj, najdaljše.

Vsa štiri tržaška moštva je federacija vključila v B skupino. To je velika olajšava za Bor in predvsem za gasilce, ki tako nimajo v svoji skupini enepremagljivega nasprotnika, kot bi ga drugače imeli če bi bile vključene v to skupino še Mitelli in Menegola (sedaj Panini) iz Modene. Torej možnost ponovnega povratka v A ligo? Vsekakor so atleti moštva Ravalico glavni favoriti za končno zmago.

Bor bo prav gotovo, zaradi svoje tehnike in borbivosti, ki ga je vedno odlikovala, na prvih mestih lestvice. Letos pa bo verjetno močno pesal napad. Walter Veljak, eden najboljših Borovih tokačev, misli pustiti plavi dres, ker mora na odsluženje vojaškega roka in bo verjetno podpisal za Ruini iz Fivenc.

Borovci so v prvi tekmi tega prvenstva s prikazano igro preprečili vse prisotne. Dobro so igrali v obrambi, predvsem v bloku. Razveseljivo pa je dejstvo, da so se posluževali sistema četrtega na mreži, ki je zelo aktualen in ga uporabljajo skoraj vse ekipe.

Libertas je medlo zaigrala in ni mogla do živga razigran Borovim predstavnika Brega, ki je pokazal nekaj posameznih posegov, ki pa so se skoro vedno klavirno končali.

CRDA je imel v gosteh šesterko Borovlja iz Bologne. Pred prvim setom je bilo mnogo govora o italijanski ekipi, ki pa na sobotni tekmi ni mogla zaradi šibkesti nasprotnika, ni preprečila. Za Borovi torej popravi izpit to soboto, ko bo sprejel v goste nevarno postavbo Pagnina. Ta je namreč s precejšnjo lahkoto odpravil Celano iz Bergama. Bilo je vedno solidna ekipa in je prav Bori delala v preteklih prvenstvih mnogo preglavice.

CRDA je v soboto odigral morda najbolj nesamopetno tekmo od kar nastopa. Trener se je posluževal igralcev, ki niso na višini in je poskušal s klasičnimi izmenami, ki bi vsaj kakor več doprinesli. Drugo pa je bilo to, da so igralci trmasto vztrajali pri četrtem na mreži, ki zahteva veliko vgriranost in predvsem solidno tehniko. Tega pa si dajeta CRDA ne more privoščiti in zato ni bilo najboljši tekmi. Bilo je igralec, sicer zastareli, s podajcem na centru.

Tržaški gasilci so gostovali v Forliju in gladko premagali tamkajšnjo Intrepido. Gasilci so v prvih dveh setih diktrali tempo in si dovolili v tretjem izmen vrsto zamenev, kar bi jih lahko drago stalo. Domačini so se močno približali in v tretjem setu je uspelo le za izigrati se zadnjo točko in set.

Izidi prvega kola:
BOR - Libertas 15-5, 15-10
Bovoli - CRDA 15-5, 15-8
Ravalico - Intrepida 15-7, 15-8, 16-14
Pagnin - Celano 16-14, 15-13, 10-15, 15-13
Tigiani - Robur 15-9, 16-14, 18-16

LESTVICA
ili 1 1 0 3 0
lico 1 1 0 3 0
in 1 1 0 3 0
tani 1 1 0 3 0
a 1 0 1 1 3
ida 1 0 1 0 3
las 1 0 1 0 3
1 0 0 0 3
1 0 0 0 3

odnje kolo (19. t. m.)
ina - Intrepida, Bor - CRDA
ico - Artigiani, Bovoli - Pagnin
Robur - Libertas.

STRELJANJE
MEMORIAL M. FILEJ

nes ob 20. uri se bo začelo v dvorani goriškega Katoliškega a tekmovalje v streljanju na puško. Tekmujejo lahko vsi člani, ki imajo dovoljenje za streljanje (trije člani). Posamezniki so razdeljeni v dve kategoriji: strelci (1949 in starejši) in mladi (1949 in mlajši). V vsaki kategoriji bodo prejeli trije vsake kategorije bodo prejeli medalje, prvo moštvo pa bo prejelo pokal. Tekmovanje se bo nadaljevalo jutri, v petek, ob 20. uri.

otom, vzetim iz Schubertove "ukokrat v trenutkih žalosti... et za dan v Tomaszow. Tam ambrska tišina. V prav isti obištvu da bi dokončala nedop je prav to tisto «najtežje» i se, kot da ni ustvarjena za Aleksandra Bloka in kot v

dejal, da "uwima včasih niso razumeli njegovi prijatelji, sem mislil prav na to: na nenavadno pletenost, ki postaja preprosta, na človeka, ki veliko na modrega in hkrati otroškega človeka. Na pesnika smešnega satir in težke lirike. Pisal je verze za otroke in v neki pesmi izpovedal, o čudaku Janku, ki dela vse narobe. Otroci poslušajo verze, se smejejo, Tuwim pa se je smehljaj kot krivica, saj je bil sam podoben Janku, iz katerega se je sam norčeval.

Ko sem bil zadnjič v njegovi hiši, se je Tuwim šalil z osemetno Eno. Nenadoma sva oba od nekdaj začutila žalost. Jaz pa nisem niti pomislil, da ga nikoli ne bom več videl. Tuwim je ljubil drevesa. Spominjam se njegovih verzov v gozdu poskušajo najti drevo, iz katerega bodo zanj naredili krsto. Po vedri otožnosti so ti verzi sorodni Puškinovim verzom: «Begam li vzdolž sumnih ulic...»

V parkih Varšave, izven mesta, na vrtu pesnika Iwaszkowicza sem, medtem ko sem opazoval drevesa, mislil na drve Juliana Tuwima. Bil je tri leta mlajši od mene, in glej, že sedem let je minilo od njegove smrti. Prividil sem se izgubam, pa se vendar nikakor ne morem pomiriti s tem, to je preveč boleče.

Toda kako lepo je, da sem ga bil srečal v življenju!

(Nadaljevanje sledi)

st 20 - Telefon 37-338, 95-823 - NAROČNINA: mesečna 800 ur - vnapi - Poštni tekoči račun: Založništvo tržaškega tiska Trst 11-5374 - 250, osmrtnice 150 ur - Mail agas 40 ur beseda - Oglasi tržaškega Založništvo tržaškega tiska. Trst